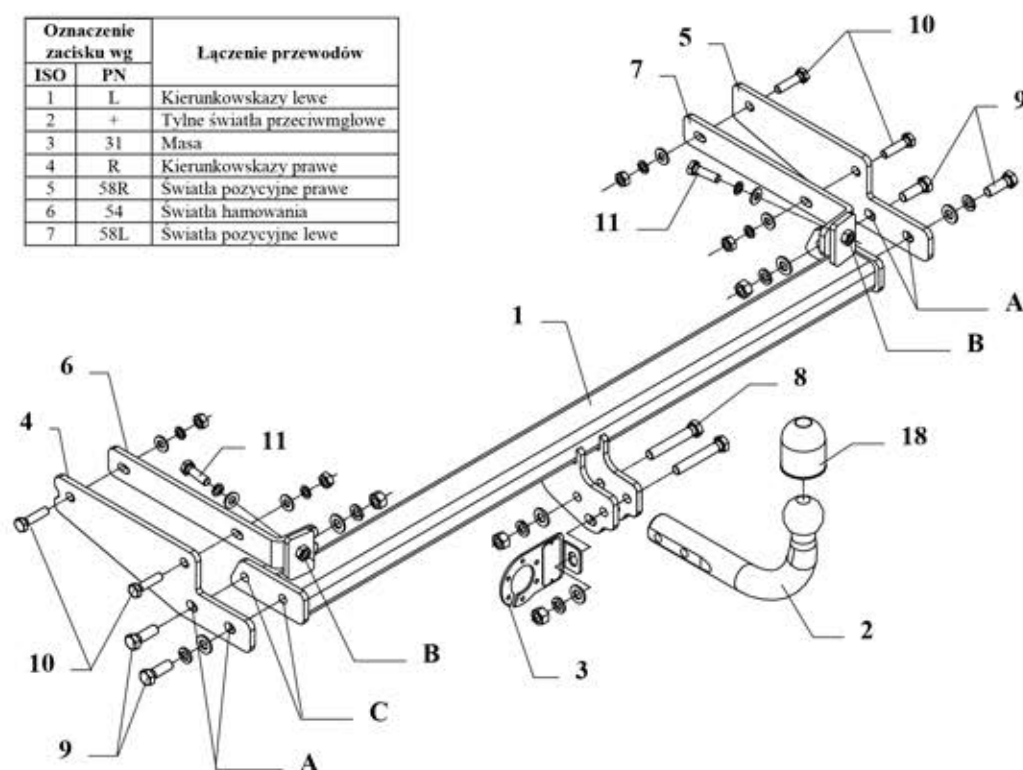


INSTRUKCJA

Montaż i eksploatacji haka holowniczego

Oznaczenie zacisku wg		Łączenie przewodów
ISO	PN	
1	L	Kierunkowskazy lewe
2	+	Tyłne światła przeciwmglowe
3	31	Masa
4	R	Kierunkowskazy prawe
5	58R	Światła pozycyjne prawe
6	54	Światła hamowania
7	58L	Światła pozycyjne lewe



Hak holowniczy przeznaczony jest do zamontowania w samochodzie: **RENAULT THALIA, 4 drz.**, produkowanym od 06.2001r. do 08.2008r. i od 08.2008r., nr katalogowy **G37** i służy do ciągnięcia przyczep o masie całkowitej **1150 kg** i nacisku na kulę max **75 kg**.

DE CĂTRE PRODUCĂTOR

Vă mulțumim pentru alegerea cârlig de remorcare. Fiabilitatea a fost confirmată în mai multe teste de clienți satisfăcuți. Fiabilitatea depinde, de asemenea, bara de remorcare de asamblare corectă și operare dreapta. Din acest motiv, vă rugăm să citiți cu atenție această instrucțiune și se aplică indicii. Cârlig trebuie să fie instalat în punctele descrise de către un producător auto.

Instruirea ansamblului

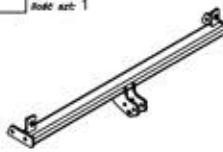
1. Carcasa din dreapta a vehiculului, prin găurile originale, cu șurub între paranteze (poz 5 și 7.) - Vag. - Suport (poz. 5) a pus pe elementul lateral dreapta, - consola (poz. 7) a pus pe partea stângă a șasiului.
2. Pentru șasiu din stânga a vehiculului, prin găurile originale, cu șurub între paranteze (poz 4 și 6.) - Vag. - Suport (poz. 4) a pus pe partea stângă a șasiului - suportul (poz. 6), să aplice dreptul de a șasiului.
3. Bară principală bara de remorcare (poz. 1) pune între paranteze (poz. 4 și 5), astfel încât găurile (poz. A) sunt de acord cu găuri (poz. C) și găuri (poz. B) sunt de acord cu originalul găuri în panoul din spate și fixați-așa cum se arată în figură.
4. Fix remorcare-bilă (poz. 2) cu placa de soclu (poz. 3), cu ajutorul șuruburilor M12x75mm (poz. 8) a echipamentului.
5. Strângeți toate șuruburile cu cuplul prezentat în tabel.
6. fire electrice Connect
- 7 - roată. instalație electrică conform instrucțiunilor (recomandat pentru a face la stația de service autorizat).
8. Finalizarea stratul de vopsea deteriorată în timpul instalării

Zalecany moment skręcający dla śrub i nakrętek 8,8:	
M 8 - 25 Nm	M 10 - 55 Nm
M 12 - 85 Nm	M 14 - 135 Nm

NOTĂ

După ce instalați cârligul de remorcare ar trebui să obțineți de înregistrare corespunzătoare în cartea de înmatriculare pentru "stații de inspecție vehicul" în reședință. Automobilul trebuie să fie echipate cu: lateral -kierunkowskazy -lusterka distanța laterală a cel puțin egală cu lățimea remorcii verifică toate șuruburile și cârlig de remorcare, după aproximativ 1 000 km de exploatare. Rotula trebuie să fie păstrate bare de remorcare întotdeauna clar și să conserve cu o unsoare

Wypożażenie haka:

Pos. 1 Nazwa: Belka główna Rok: szt. 1 	Pos. 5 Nazwa: Wspornik prawy Rok: szt. 1 	Pos. 10 Nazwa: Śruba 8,8 B Rok: szt. 4 Wymiar: M10x40mm 	Pos. 15 Nazwa: Podkładka zwykła Rok: szt. 6 Wymiar: Ø 10,5 mm 
Pos. 2 Nazwa: Część kulista Rok: szt. 1 	Pos. 7 Nazwa: Nakładka prawa Rok: szt. 1 	Pos. 11 Nazwa: Śruba 8,8 B Rok: szt. 2 Wymiar: M10x35mm 	Pos. 16 Nazwa: Podkładka sprężynowa Rok: szt. 6 Wymiar: Ø 12,2 mm 
Pos. 3 Nazwa: Płyta gniazda Rok: szt. 1 	Pos. 8 Nazwa: Śruba 8,8 B Rok: szt. 2 Wymiar: M12x75mm 	Pos. 12 Nazwa: Nakrętka 8 B Rok: szt. 4 Wymiar: M12 	Pos. 17 Nazwa: Podkładka sprężynowa Rok: szt. 6 Wymiar: Ø 10,2 mm 
Pos. 4 Nazwa: Wspornik lewy Rok: szt. 1 	Pos. 9 Nazwa: Śruba 8,8 B Rok: szt. 4 Wymiar: M12x35mm 	Pos. 13 Nazwa: Nakrętka 8 B Rok: szt. 4 Wymiar: M10 	Pos. 18 Nazwa: Osłona kuli Rok: szt. 1 
Pos. 6 Nazwa: Nakładka lewa Rok: szt. 1 	Pos. 14 Nazwa: Podkładka zwykła Rok: szt. 6 Wymiar: Ø 13 mm 		

GARANȚIE

Producătorul garantează această garanție pentru o perioadă de 24 de luni de la data achiziției a barei de remorcare la masina

RENAULT THALIA

4 drz.

produkowanego od 06.2001r. do 08.2008r i od 08.2008

Data produkcji Data zakupu.....

Zakres gwarancji obejmuje wyłącznie wady jakościowe wynikające z winy producenta.

Gwarancja nie obejmuje natomiast uszkodzeń zawinionych przez nabywcę, wynikających z niewłaściwego montażu, użytkowania lub konserwacji, uszkodzeń mechanicznych, normalnego zużycia podczas eksploatacji itp.

Gwarancja udzielona na zakupiony towar nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawiesza uprawnień kupującego wynikających z niezgodności towaru z umową.

Reklamacje należy zgłaszać w punkcie sprzedaży, składając jednocześnie kartę gwarancyjną.

Usunięcie "wady" następuje po stwierdzeniu przez punkt sprzedaży wspólnie z producentem słuszności złożonej reklamacji.

Reklamacja powinna być załatwiona w ciągu 14 dni od dnia uznania reklamacji. Karta gwarancyjna jest nieważna jeżeli nie jest wypełniona i podpisana.

Data zgłoszenia reklamacji:

S.C. AUTO GEDAL IMPEX S.R.L.

Tel: +40 745.805.990 / +40 737.122.471

Email: autogedal@gmail.com

office@auto-hak.ro

Web Page: www.auto-hak.ro

Klasa: A50-X Nr kat. G37

Przeznaczony do zamontowania w samochodzie:

Producent: RENAULT

Model: THALIA

Typ: 4 drz.

produkowanym od 06.2001r. do 08.2008r. i od 08.2008

Numer homologacji zgodnie z wytycznymi regulaminu EKG/ONZ 55.01: **E20-55R-01 0789**

Dane techniczne:

wartość siły D: 6,5 kN

maksymalna masa przyczepy: 1150 kg

maksymalny nacisk na kulę: 75 kg

Bara de tractare este proiectat în conformitate cu principiile de siguranță rutieră. Cârligul de remorcare este o componentă de siguranță și de conducere poate fi instalat numai de personal calificat. Este inacceptabil să facă orice modificări în structura cârlig. Acest lucru duce la expirarea autorizației de utilizare. În cazul unui teren de acoperire a șasiului în cazul în care acesta se sprijină cârligul izolator, scoateți-o. Zonele expuse ale corpului și găurile trebuie să fie vopsite cu vopsea anticorozivă. Decisiv pentru sarcina sunt date de către constructorul vehiculului, sau greutatea maximă a remorcii și sarcina verticală maximă, valorile pentru cârlig de remorcare nu poate fi depășită.

Formula de calcul D-valoare:

$$\frac{\text{Masa maxima a remorcii [kg]} \times \text{Masa maxima a vehiculului [kg]}}{\text{Masa maxima a remorcii [kg]} + \text{Masa maxima a vehiculului [kg]}} \times \frac{9,81}{1000} = D \text{ [kN]}$$